



KARELIA
ресторан

РУМ-СЕРВИС

ЗАВТРАКИ

BREAKFAST

Овсяная каша на молоке с персиком и голубикой <i>Oatmeal with milk, peach and strawberry</i> 330 г	300 Р
Овсяная каша на воде с изюмом и черной смородиной <i>Oatmeal with raisins and black currants</i> 330 г	200 Р
Сырники с земляничным вареньем и творожно-сметанным кремом <i>Syrniki with strawberry jam with a curd and sour cream</i> 220 г	450 Р
Яйца, приготовленные по вашему желанию <i>2 шт (яичница или омлет) с наполнением на выбор: томаты, ветчина, сыр</i> 2 eggs (fried eggs or omelet) with filling on your choice: tomatoes, ham, cheese 100/50 г	250 Р

Заказать можно до 12:00

Order is possible until 12:00

СНЭКИ И ЗАКУСКИ

SNACKS AND APPETIZERS

Наггетсы с салатом из свежих томатов и огурцов <i>Nuggets with fresh tomato and cucumber salad</i> 150/60 г	400 Р
Клуб-сендвич с соусом цезарь и курой <i>подается с картофелем фри</i> Club sandwich with chicken and "Cesar" sauce served with sweet potato fries 230г	450 Р
Клуб-сендвич с соусом цезарь и форелью <i>Подается с картофелем фри</i> Club sandwich with a trout and "Cesar" sauce served with sweet potato fries 220г	550 Р
Сырные палочки <i>Сыр моцарелла в панировке с соусом из печеного перца</i> Breaded mozzarella sticks with roasted pepper dip 150/50	250 Р
Сельдь с картофелем <i>Нежная сельдь слабой соли с маринованным луком и картофелем</i> Lightly salted herring with pickled onion and potatoes 400 г	400 Р
Разносолы <i>Маринованные огурчики, бочковые огурцы, маринованные черри, квашенная капуста и брусника</i> Pickled cucumbers and cherry tomatoes, sauerkraut, lingonberries 300 г	400 Р
Мясная тарелка <i>Филе копченого цыпленка из собственной коптильни, копченая утка, оленина собственного копчения и вяленая свинина с свекольным хреном.</i> Smoked chicken fillets, smoked duck, smoked venison and cured pork with beetroot and horseradish. 180/30	850 Р
Антипасте <i>Дор Блю, пармезан, вяленые томаты, каперсы, сыровяленая свинина.</i> Bleu cheese, Parmesan cheese, sun-dried cherry tomatoes, capers, cured pork. 180 г	550 Р

САЛАТЫ

SALADS

Овощной с сыром фета <i>Легкий салат со свежими томатами, огурцами, болгарским перцем, оливками, листовым салатом и сыром фета в лимонно-оливковой заправке с гранатовым соусом.</i> Light salad with fresh tomatoes, cucumbers, bell pepper, olives, lettuce and feta cheese seasoned dressed in lemon juice, olive oil and pomegranate molasses. 190г	400 Р
По-деревенски <i>Сытный салат с куриной грудкой собственного копчения, обжаренных грибов и картофеля. Подается в "чаше" из свежего огурца.</i> Salad with smoked chicken, sauteed mushrooms and potatoes, served in a «cucumber bowl». 340г	500 Р
Оливье с копченым оленем <i>Сытный салат из копченой оленины, моркови и картофеля, яйца, зеленого горошка и маринованных огурцов в майонезной заправке.</i> Olivier salad with smoked venison, carrots, potatoes, eggs, green peas, pickled cucumbers and mayo dressing. 150г	550 Р

СУПЫ

SOUP

Куриный бульон с гренками <i>Насыщенный куриный бульон с гренками.</i> A hearty chicken soup with eggs and crackers. 250г	250 Р
Солянка <i>Сытная фирменная солянка из мясного ассорти: буженина, ветчина, свеклелат и копченые куриные филе. Подается со сметаной, закусочными оливками и свежими дольками лимона</i> Hearty meat soup with beef tongue, boiled pork, ham, smoked sausage and chicken fillet. Served with sour cream, olives and lemon. 250\50	400 Р
Борщ с черносливом <i>Фирменный пряный борщ на ароматных копченых костях со свежей капустой, свеклой и волшебной ноткой сладковатого чернослива. Подается со сметаной, ржаной гренкой, обжаренной грудкой и зеленым луком</i> Signature spiced borscht cooked on a flavorful smoked bones with cabbage, beets and sweet dried plum. Served with cream, green onion, brown bread and brisket. 250\50\150	550 Р
Лохикейто <i>Традиционный насыщенный и ароматный суп из судака и форели на нежнейших сливках с картофелем и морковью</i> Traditional northern soup from trout and pike perch in cream with potatoes and carrots. 250г	750 Р

ГОРЯЧЕЕ

HOT MEAL

Пельмени сунские <i>Гречневые пельмени с сочной начинкой из свинины и говядины, дополненной луком, имбирем и чесноком. Подаются со сливочным пикантным соусом, который добавляет легкую остроту.</i> Buckwheat dumplings stuffed with beef, pork, onion, ginger and garlic. Served with spicy cream. 180\50г	470 Р
Паста с курицей и овощами <i>Сытное блюдо из пасты фетучини с запеченным куриным филе, в сочетании с шампиньонами и сладковатым болгарским перцем в сливочном соусе</i> Pasta in a tender wine cream sauce with vegetables, parmesan, champignons and chicken fillet bites. 250г	490 Р
Паста карбонара со сливками <i>Спагетти аль денте в ароматном соусе из яиц и пармезана с беконом</i> Spaghetti Carbonara with bacon, parmesan and egg sauce. 210г	550 Р
Паста с форелью и вялеными томатами <i>Сочетание пасты и форели в сливочно-томатном соусе сочно контрастирует с яркими вялеными томатами.</i> Pasta with a trout, tomato cream sauce and sun-dried tomatoes. 310г	650 Р
Куриное фрикассе <i>Нежные кусочки куриного филе, тушеные с шампиньонами с луком в сливках.</i> Подается с картофельным пюре Delicate pieces of chicken stewed in cream with champignons and onion. Served with mashed potatoes. 250г	450 Р
Ризотто с грибами <i>Кремовую текстуру из риса басмати со сливками и пармезаном идеально дополняет лесной аромат белых грибов.</i> Basmati rice with cream, parmesan and white mushrooms. 220г	550 Р

ХЛЕБ

BREAD

Хлебная корзина с маслом <i>Багет свекольный, ржаной и пшеничный. Подается с грибным маслом.</i> Rye baguette, wheat baguette and beetroot baguette with mushroom butter. 180/20г	150 Р
---	-------

ДЕСЕРТЫ

DESSERT

Белая ночь <i>Сметанный пирог из песочного теста с румяной корочкой</i> Creamy pie from shortcrust pastry with fresh-faced crust. Served with vanilla-cream sauce. 185г	230 Р
А-ля наполеон <i>Фирменная интерпретация наполеона, подается с брусничкой и черной смородиной.</i> Signature a la Napoleon Cake. Served with lingoberry and blackcurrant. 200г	350 Р
Мороженое <i>с топпингом на выбор: шоколадный, карамельный или клубничный соус.</i> Ice cream with toppings on your choice: chocolate, caramel or strawberry sauce. 100г	200 Р

НАПИТКИ

DRINKS

ЧАЙ / ТЕА	
ЧАЙ В ЗАВАРНОМ ЧАЙНИКЕ / TEA IN TEAPOT	250 Р
Чёрный чай Black tea <i>«Ассам Хармутти» Assam Harmutti С чабрецом With Thyme «Эрл Грей» Earl Grey 600 мл/мл</i>	
Зелёный чай Green tea <i>«Китайский порох» Gunpowder «Китайский жасмин» Chinese Jasmine «Молочный улун» Milk Oolong 600 мл/мл</i>	250 Р
Травяной / фруктовый чай Herbal / Fruit Tea <i>Фруктовый чай «Бабушкин сад» Grandma's Garden Fruit Tea Травяной чай Айурведа Ayurveda Herbal Tea Карельский Иван-чай Karelian Ivan-tea 600 мл/мл</i>	250 Р

ДОБАВКИ К ЧАЮ

TEA ADD-ONS

Мёд Honey 50 г/г	100 Р
Лимон Limon 50 г/г	10 Р
Варенье из сосновых шишек Pine cone jam 50 г/г	100 Р

КОФЕ

COFFEE

Эспрессо/Espresso 30 мл/мл	120 Р
Американо/Americano 120 мл/мл	120 Р
Капучино/Cappuccino 150 мл/мл	150 Р
Латте/Latte 250 мл/мл	180 Р

МИНЕРАЛЬНАЯ ВОДА

MINERAL WATER

Байкал (Россия) / Baikal (Russia) 250 мл	280 Р
Бонаква (Россия) / BonAqua (Russia) 500 мл	180 Р

ЛИМОНАДЫ

SOFT DRINKS

Тоник / Tonic 330 мл/мл	200 Р
Рич кола / Rich Cola 330 мл/мл	180 Р

СОКИ

JUICE

Сок / Juice 250 мл/мл <i>Яблочный, томатный, вишнёвый, апельсиновый.</i> Apple, tomato, cherry, orange.	180 Р
Свежевыжатый сок / Fresh Juice 200 мл/мл <i>Апельсиновый, грейпфрутовый, яблочно-морковный, яблочный, морковный.</i> Orange, grapefruit, apple-carrot, apple, carrot.	350 Р